



- Configuration flexible par boutons-poussoirs, boutons-poussoirs coup de poing, boutons d'arrêt, boutons coup de poing à clé, boutons-poussoirs à clé, commutateurs à clé
- Montage aisé grâce à la fixation en un trou (D 30)
- Les fonctions « fixe », « à rappel » et « clé non retirable » peuvent être codées
- Borne à fiche avec câble de raccordement de 6 m

MY R. STAHL 8003E



Les boutons-poussoirs de commande et interrupteurs pour le montage encastré de la série 8003 de R. STAHL permettent la commutation des circuits de charge, de commande et de signalisation jusqu'à 6 A. Selon le type, ils sont des matériels entièrement ou partiellement antidéflagrants avec des exigences d'installation correspondantes. Différentes têtes de commande sont disponibles en option.

	IECEx / ATEX					
Zone	0	1	2	20	21	22
Installation en		•	•		•	•

Tableau de sélection







Adaptateur		Bouton d'arrêt ARRÊT D'URGENCE				
Figure	Nombre de NF	Nombre de NO	Matériau de contact	Type du produit	N° d'art.	Poids
	1	1	Argent-nickel	8003/113-010S-6	269841	125 g
	2	–	Argent-nickel	8003/123-010S-6	269842	125 g
Adaptateur		Bouton-pous				
Figure	Nombre de NF	Nombre de NO	Matériau de contact	Type du produit	N° d'art.	Poids
	1	1	Argent-nickel	8003/113-001-6	269819	125 g
	–	2	Argent-nickel	8003/133-001-6	269826	125 g
Adaptateur		Poignée rotative, petite non verrouillable				
Nombre de positions de commutation		2				
Figure	Nombre de NF	Nombre de NO	Matériau de contact	Type du produit	N° d'art.	Poids
	1	1	Argent-nickel	8003/113-726-2-r-6	269820	688 g
Adaptateur		Poignée rotative, petite non verrouillable				
Nombre de positions de commutation		3				
Figure	Nombre de NF	Nombre de NO	Matériau de contact	Type du produit	N° d'art.	Poids
	1	1	Argent-nickel	8003/143-726-3-tt-6	269830	125 g
	–	2	Argent-nickel	8003/133-726-3-tt-6	269828	125 g

Tableau de sélection

Adaptateur Nombre de positions de commutation		Tête de commande d'interrupteur à clé avec tête de commutation à clé MS1				
Figure	Nombre de NF	Nombre de NO	Matériau de contact	Type du produit	N° d'art.	Poids
	1	1	Argent-nickel	8003/113-008-2-r-MS1-6	269849	125 g
	2	-	Argent-nickel	8003/123-008-2-r-MS1-6	269845	125 g
Adaptateur Nombre de positions de commutation		Tête de commande d'interrupteur à clé avec tête de commutation à clé MS1				
Figure	Nombre de NF	Nombre de NO	Matériau de contact	Type du produit	N° d'art.	Poids
	-	2	Argent-nickel	8003/133-008-3-r-MS1-6	269827	125 g

- Plaques de désignation et plaques de désignation supplémentaires à commander séparément, voir accessoires
- Commutateur à clé avec les fonctions „à rappel” et/ou „clé non retirable” sur demande
- Autres possibilités de verrouillage sur demande
- Les commutateurs à clé type 8003/1..-008- et commutateurs de commande type 8003/1..-726-3 peuvent être codés („fixe”, „à rappel”, „clé retirable”)

Caractéristiques techniques

Version	8003/1.3-...	8003/1.3-...S
Protection contre les explosions		
IECEX protection contre l'explosion de gaz	Ex db eb IIC T6 Gb	Ex db eb IIC T6 Gb
IECEX protection contre l'explosion de poussières	Ex tb IIIC T80 °C Db	Ex tb IIIC T80 °C Db
ATEX protection contre l'explosion de gaz	⊕ II 2 G Ex db eb IIC T6 Gb	⊕ II 2 G Ex db eb IIC T6 Gb
ATEX protection contre l'explosion de poussières	⊕ II 2 D Ex tb IIIC T80 °C Db	⊕ II 2 D Ex tb IIIC T80 °C Db
Certificats	ATEX (PTB), Corée (KGS), IECEX (PTB)	ATEX (PTB), Corée (KGS), IECEX (PTB)
Certificat de conformité	ATEX (EUK), Chine (CCC), Déclaration de conformité (ATEX)	ATEX (EUK), Chine (CCC), Déclaration de conformité (ATEX)
Avis	Le marquage du produit peut être différent. Les dispositifs de série sont marqués ATEX et IECEX.	
Caractéristiques électriques		
Tension assignée d'emploi AC	500 V	500 V
Courant de service assigné	6 A	6 A
Puissance de commutation AC-12	500 V / 6 A / max. 3000 VA	500 V / 6 A / max. 3000 VA
Puissance de commutation AC-15	400 V / 6 A / max. 1250 VA	400 V / 6 A / max. 1250 VA
Puissance de commutation DC-13	110 V / 1 A / max. 110 W	110 V / 1 A / max. 110 W
Puissance de commutation DC-13<SoftReturn/>2 éléments de contact en série	60 V/6 A	60 V/6 A
Conditions ambiantes		
Température ambiante	-20 °C ... +60 °C	-55 °C ... +60 °C
Température ambiante	-4 °F ... +140 °F	-67 °F ... +140 °F
Caractéristiques mécaniques		
Degré de protection (IP) (CEI 60529)	face arrière IP65, face avant IP66	face arrière IP65, face avant IP66
Sans silicone	Oui	Non
Longueur de câble	6 m	6 m
Longueur de câble en pouce	236,22 in	236,22 in
Type de câble de raccordement	ÖLFLEX 4x1 mm ²	ÖLFLEX 4x1 mm ²
Section de raccordement	0,75 ... 1,5 mm ²	0,75 ... 1,5 mm ²
Section de raccordement AWG	20 AWG ... 14 AWG	20 AWG ... 14 AWG
Profondeur de montage	130 mm	130 mm
Profondeur de montage en pouce	5,12 in	5,12 in
Durée de vie minimum	10 ⁵ cycles de manœuvres	10 ⁵ cycles de manœuvres

Caractéristiques techniques

Version	8003/1.3-...	8003/1.3-...S
Montage / Installation		
Couple de serrage	3 Nm	3 Nm
Couple de serrage en lbf in	26,55 lbf in	26,55 lbf in
Composants		
Introduction 1	8161/7-M16-0902	8161/7-M16-0902
Entrée 1 type	Presse-étoupe en polyamide, noir	Presse-étoupe en polyamide, noir

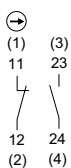
Dessins techniques – sous réserve de modifications


Schéma de câblage 8003/113
NO/NF à ouverture forcée
Les chiffres entre parenthèses correspondent au repérage des conducteurs

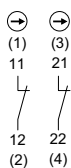


Schéma de câblage 8003/123
NF à ouverture forcée
Les chiffres entre parenthèses correspondent au repérage des conducteurs

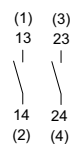


Schéma de câblage 8003/133
NO
Les chiffres entre parenthèses correspondent au repérage des conducteurs

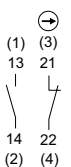


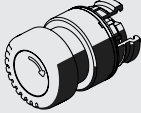







Schéma de câblage 8003/143
NF à ouverture forcée/NO
Les chiffres entre parenthèses correspondent au repérage des conducteurs






Accessoires












Figure	Description	N° d'art.	Poids
Têtes de commande			
	Commutateur de commande, non verrouillable 2 positions de commutation : 0 = à rappel I = à rappel	155542	28 g
	Bouton-poussoir	155525	23 g
	Bouton d'arrêt d'urgence	261756	100 g

Accessoires









Figure	Description	N° d'art.	Poids
Dispositifs de verrouillage			
	8602A0753 H24 pour bouton-poussoir non actionné / sélecteur BG001, BG005	155372	81 g
	8602A0754 pour bouton-poussoir actionné / sélecteur BG001, BG005	155402	28 g
	8602A0755 pour bouton-poussoir non actionné / sélecteur BG001, BG005	155431	34 g
Capot de protection			
	8602A0751 Métal pour bouton-poussoir / sélecteur / bouton coup de poing à clé / bouton d'arrêt / bouton-poussoir coup de poing Ø 39 BG001, BG003, BG005, BG008, BG009, BG010, BG012	155326	77 g
Clé de recharge			
	Fermeture MS1	107109	8 g

Pièces de rechange






Figure	Description	N° d'art.	Poids
Porte étiquette			
	Porte-plaque, taille 1 sans plaque d'insertion Inscription : 1 ligne pour têtes de commande à monter dans les trous Ø 30,5 mm	155632	1 g
	Porte-plaque, taille 2 sans plaque d'insertion Inscription : 1 ou 2 lignes pour têtes de commande à monter dans les trous Ø 30,5 mm	155687	2 g
	Porte-plaque, taille 3 sans plaque d'insertion Inscription : 1, 2 ou 3 lignes pour têtes de commande à monter dans les trous Ø 30,5 mm	155844	2 g
Plaques de désignation pour boutons-poussoirs et sélecteurs			
	Couleur : bleu Indiquer le texte ou le symbole	155910	1 g
	Couleur : vert Indiquer le texte ou le symbole	155900	1 g

Pièces de rechange				
Figure	Description	N° d'art.	Poids	
Plaques de désignation pour boutons-poussoirs et sélecteurs				
	Couleur : blanc Texte : START	155889	1 g	
	Couleur : bleu Texte : RESET	155894	1 g	
	Couleur : noir Texte : Ab	155886	1 g	
Plaques, jaune, générale				
	Pour tête de commande Ø 39 (ARRÊT D'URGENCE)	223571	1 g	
Plaques de désignation pour boutons-poussoirs et sélecteurs				
	Couleur : noire Texte : Auf	155883	1 g	
	Couleur : noir Symbole : flèche	155749	1 g	
Plaques signalétiques pour boutons-poussoirs et sélecteurs				
	Couleur : noir Symbole : flèche	155761	1 g	
	Couleur : rouge Symbole : flèche	155567	1 g	
Plaques de désignation pour boutons-poussoirs et sélecteurs				
	Couleur : noir Texte : Links	155827	1 g	
	Couleur : noir Texte : Rechts	155837	1 g	
	Couleur : noir Texte : Open	155868	1 g	

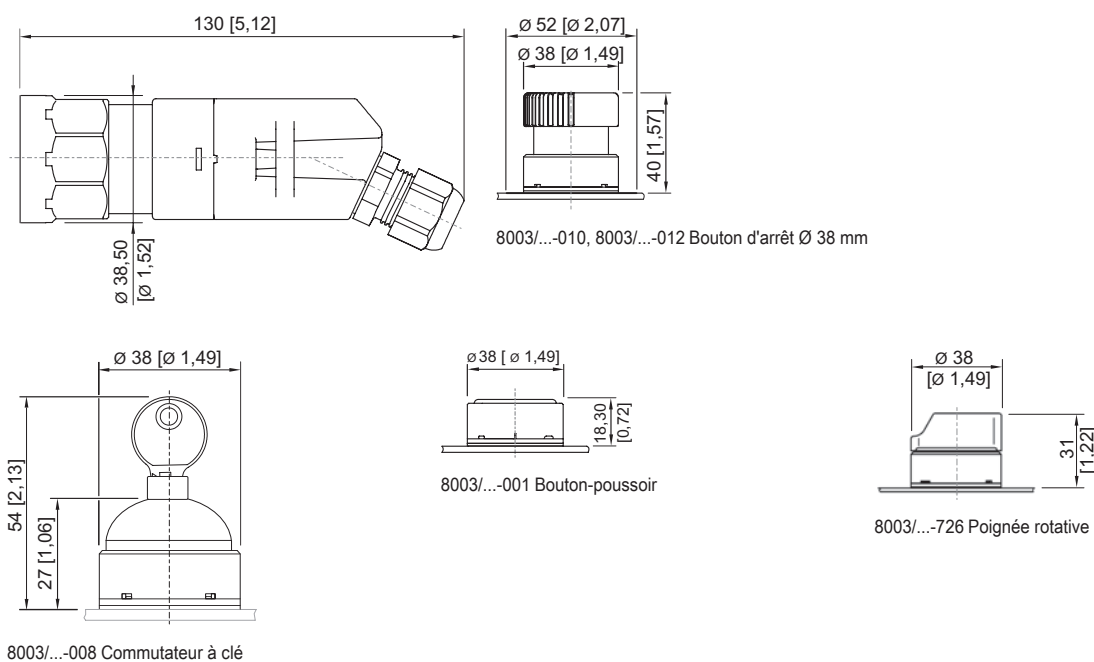
Pièces de rechange				
Figure	Description	N° d'art.	Poids	
Plaques de désignation pour boutons-poussoirs et sélecteurs				
	Couleur : noir Texte : CLOSE	155878	1 g	
	Couleur : noir Texte : Zu	155874	1 g	
Plaques signalétiques pour boutons-poussoirs et sélecteurs				
	Couleur : rouge Texte : OFF	155654	1 g	
	Couleur : vert Texte : ON	155671	1 g	
Étiquettes à insérer pour porte-étiquettes				
	1 ligne Sans inscription Matériau : PVC Couleur : blanc Autocollant	238271	10 g	
Plaques de désignation pour boutons-poussoirs et sélecteurs				
	Couleur : rouge Texte : AUS	155634	1 g	
Étiquettes à insérer pour porte-étiquettes				
	2 lignes Sans inscription Matériau : PVC Couleur : blanc Autocollant	238272	10 g	
Plaques de désignation pour boutons-poussoirs et sélecteurs				
	Couleur : noir Texte : AUS	155806	1 g	
Étiquettes à insérer pour porte-étiquettes				
	3 lignes Sans inscription Matériau : PVC Couleur : blanc Autocollant	238273	10 g	
Plaques de désignation pour boutons-poussoirs et sélecteurs				
	Couleur : noir Texte : EIN	155862	1 g	

Pièces de rechange				
Figure	Description	N° d'art.	Poids	
Plaques signalétiques pour boutons-poussoirs et sélecteurs				
	Couleur : rouge Texte : STOP	155615	1 g	
	Couleur : noir Texte : STOP	155795	1 g	
Plaques de désignation pour boutons-poussoirs et sélecteurs				
	Couleur : noir Texte : I	155846	1 g	
Plaques signalétiques pour boutons-poussoirs et sélecteurs				
	Couleur : vert Texte : I	155689	1 g	
	Couleur : blanc Texte : I	155892	1 g	
	Couleur : noir Texte : II	155854	1 g	
	Couleur : vert Texte : II	155706	1 g	
	Couleur : rouge Texte : O	155596	1 g	
Plaques de désignation pour boutons-poussoirs et sélecteurs				
	Couleur : noir Texte : O	155783	1 g	
	Couleur : noir Texte : I O	155771	1 g	
Plaques signalétiques pour boutons-poussoirs et sélecteurs				
	Couleur : bleu Plaque vierge sans texte	155911	1 g	

Pièces de rechange

Figure	Description	N° d'art.	Poids
Plaques signalétiques pour boutons-poussoirs et sélecteurs			
	Couleur : jaune Plaque vierge sans texte	155914	1 g
	Couleur : rouge Plaque vierge sans texte	155897	1 g
	Couleur : vert Plaque vierge sans texte	155901	1 g
	Couleur : blanc Plaque vierge sans texte	155908	1 g
	Couleur : noir Plaque vierge sans texte	155905	1 g
Kit de conversion pour commutateur à clé			
	Pièce de codage, 1 x rouge, 1 x jaune	155403	1 g
	Pièce de codage, 1 x vert, 1 x rouge	155432	1 g
	Pièce de codage, 2 x jaune	155373	1 g

Plan d'encombrement (toutes les dimensions sont en mm [pouces]) – sous réserve de modifications



Boutons-poussoirs de commande / interrupteurs pour montage encastré

Série 8003 Borne à fiche avec câble de raccordement et chambre de connexion
Pour applications ATEX/IECEx



E4

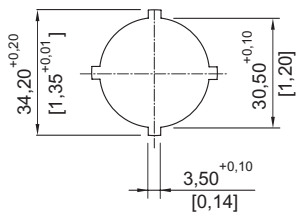
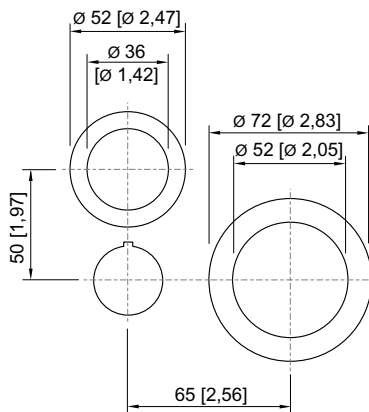
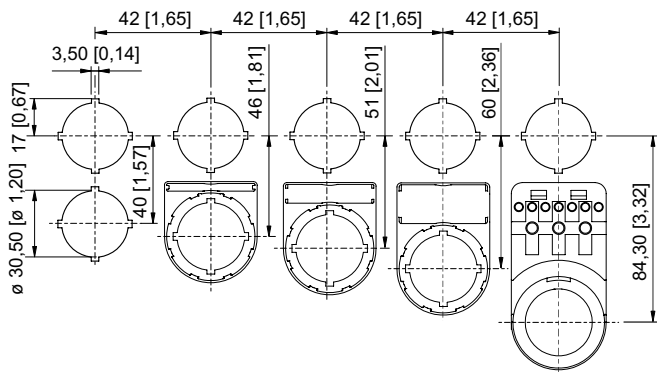


Image de découpe



8003/...-009, 8003/...-010, 8003/...-015 Cotes modulaires de montage pour boutons d'arrêt d'urgence



Cotes modulaires de montage avec / sans étiquette de signalisation supplémentaire